Ancient History Seminar
Faculty of Classics, University of Oxford

Trinity Term 2021
Tuesdays, 4 pm on Microsoft Teams
*on 8th June the seminar will start at 3pm*

To join, click here

GODS IN TRANSLATION

Week 1 | 27th April  
Prof. Richard Janko (Michigan): The Mysteries of Dionysus: origins and interpretations

Week 2 | 4th May  
Prof. Robert Parker (Oxford): Can one retrotranslate translated gods?

Week 3 | 11th May  
Dr Susan Dunning (Oxford): Human, god, or hero? Funerary imagery and inscriptions in flux between Greek and Roman societies

Week 4 | 18th May  
Dr Renaud Gagné (Cambridge): Delphi in the Red Sea: theological translations in Plutarch’s De defectu oraculorum

Week 5 | 25th May  
Dr Emrys Schlatter (Berlin): Divine synonymity and its limits: gods in intercultural, intracultural, and intersemiotic translation in Plutarch

Week 6 | 1st June  
Dr Daniele Miano (Oslo): Polytheism and cultural translation: the case of Kyme/Cumaean

Week 7 | 8th June
*3 pm*
Dr Stefano Giovanni Caneva (Rome): Travelling epithets: the creation of bilingual royal epideictic systems in the Hellenistic kingdoms and its social and religious significance

Week 8 | 15th June  
Prof. Corinne Bonnet & Dr Fabio Porzia (Toulouse): Divine Names in translation: three case studies

Organisers: Beate Dignas (beate.dignas@some.ox.ac.uk) & Karolina Sekita (karolina.sekita@sjc.ox.ac.uk)